

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2002 — 195

[S - C - 2002/35024]

30 NOVEMBER 2001. — Besluit van de Vlaamse regering betreffende de wijziging van sommige bepalingen inzake gezondheid, wat de invoering van de euro betreft

De Vlaamse regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, zoals tot op heden gewijzigd;
 Gelet op verordening (EG) nr. 1103/97 van de Raad van 17 juni 1997 over enkele bepalingen betreffende de invoering van de euro;

Gelet op verordening (EG) nr. 974/98 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro;

Gelet op verordening (EG) nr. 2866/98 van de Raad van 31 december 1998 over de omrekeningskoersen tussen de euro en de munteenheden van de lidstaten die de euro aannemen;

Gelet op de wet van 11 juni 1946 tot toekenning van de rechtspersoonlijkheid aan de Koninklijke Vlaamse Academie van België;

Gelet op het decreet van 14 juli 1998 betreffende de euro, inzonderheid op artikel 11;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 november 1938 houdende oprichting van de Koninklijke Vlaamse Academie van België, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 juli 1973;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 april 1976 tot vaststelling van het bedrag van de presentiegelden en tot toekenning van een vergoeding voor reis- en verblijfkosten aan de leden van de academie;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 december 1987 houdende vaststelling van de normen waaraan de centra voor menselijke erfelijkheid moeten voldoen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 januari 1989;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 21 december 1990 houdende coördinatie en ondersteuning van de thuisverzorging, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 18 december 1991 en 7 april 1998;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 31 juli 1991 inzake gezondheidspromotie, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 24 juni 1992, 21 december 1994, 19 december 1997 en 18 december 1998;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 houdende erkenning en subsidiëring van palliatieve netwerken, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 8 december 1998;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 betreffende de centra voor menselijke erfelijkheid, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 17 december 1997 en 23 juli 1998;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 12 februari 2001;

Gelet op de beraadslaging van de Vlaamse regering van 16 maart 2001 betreffende de aanvraag om advies door de Raad van State binnen een maand;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 10 juli 2001, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen;

Na beraadslaging,

Besluit :

Afdeling I. — Wijziging van het koninklijk besluit van 22 april 1976 tot vaststelling van het bedrag van de presentiegelden en tot toekenning van een vergoeding voor reis- en verblijfkosten aan de leden van de academie

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 22 april 1976 tot vaststelling van het bedrag van de presentiegelden en tot toekenning van een vergoeding voor reis- en verblijfkosten aan de leden van de academie, worden de bedragen « 200 fr » en « 50 fr » vervangen door respectievelijk de bedragen « 5 euro » en « 1,25 euro ».

Afdeling II. — Wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 21 december 1990 houdende coördinatie en ondersteuning van de thuisverzorging

Art. 2. In artikel 15, § 1, van het besluit van de Vlaamse regering van 21 december 1990 houdende coördinatie en ondersteuning van de thuisverzorging, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 7 april 1998, wordt het bedrag « 13,5 frank » vervangen door het bedrag « 0,33 euro ».

Afdeling III. — Wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 31 juli 1991 inzake gezondheidspromotie

Art. 3. In artikel 7, § 1, van het besluit van de Vlaamse regering van 31 juli 1991 inzake gezondheidspromotie, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 19 december 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in a) wordt het bedrag « 35.000.000 frank » vervangen door het bedrag « 867.630 euro »;

2° in b) wordt het bedrag « 10.000.000 frank » vervangen door het bedrag « 247.900 euro ».

Art. 4. In artikel 12 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 wordt het bedrag « 1.000.000 F » vervangen door het bedrag « 24.790 euro »;

2° in § 2 wordt het bedrag « 2.500.000 F » vervangen door het bedrag « 61.975 euro »;

3° in § 3, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 19 december 1997, wordt in *a)* het bedrag « 15.500.000 frank » vervangen door het bedrag « 384.235 euro » en wordt in *b)* het bedrag « 7.450.000 frank » vervangen door het bedrag « 184.680 euro »;

4° in § 4, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 19 december 1997, wordt in *a)* het bedrag « 20.000.000 frank » vervangen door het bedrag « 495.790 euro ».

Art. 5. In artikel 21*quinquies* van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het besluit van de Vlaamse regering van 18 december 1998, wordt het bedrag « 7.000.000 frank » telkens vervangen door het bedrag « 173.250 euro ».

Afdeling IV. — Wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 houdende erkenning en subsidiëring van palliatieve netwerken

Art. 6. In artikel 35 van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 houdende erkenning en subsidiëring van palliatieve netwerken wordt het bedrag « 1.300.000 fr » vervangen door het bedrag « 32.230 euro » en het bedrag « 260.000 fr » door het bedrag « 6.446 euro ».

Afdeling V. — Wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 betreffende de centra voor menselijke erfelijkheid

Art. 7. In artikel 6, § 2, van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 betreffende de centra voor menselijke erfelijkheid, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 17 december 1997, worden de bedragen « F 6.900.000 », « F 21.400.000 », « F 9.600.000 » en « F 10.100.000 » vervangen door respectievelijk de bedragen « 171.050 euro », « 530.495 euro », « 237.980 euro » en « 250.375 euro ».

Afdeling VI. — Wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen

Art. 8. In artikel 6 van het besluit van de Vlaamse regering van 6 mei 1997 betreffende de centra voor opsporing van de aangeboren metabolische afwijkingen wordt het bedrag « 114,06 fr » vervangen door het bedrag « 2,83 euro » en het bedrag « 292,74 fr » door het bedrag « 7,26 euro ».

Afdeling VII. — Slotbepalingen

Art. 9. In artikel 41 van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 houdende erkenning en subsidiëring van palliatieve netwerken worden de woorden « bevoegd voor bijstand aan personen » vervangen door de woorden « bevoegd voor de gezondheid ».

Art. 10. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2002.

Art. 11. De Vlaamse minister, bevoegd voor de gezondheid, is belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 30 november 2001.

De minister-president van de Vlaamse regering,

P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,

M. VOGELS

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2002 — 195

[S — C — 2002/35024]

30 NOVEMBRE 2001. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant certaines dispositions relatives à la santé, pour ce qui concerne l'introduction de l'euro

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, telle qu'elle a été modifiée jusqu'à présent;
Vu le règlement (CE) n° 1103/97 du Conseil du 17 juin 1997 fixant certaines dispositions relatives à l'introduction de l'euro;

Vu le règlement (CE) n° 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro;

Vu le règlement (CE) n° 2866/98 du Conseil du 31 décembre 1998 concernant les taux de conversion entre l'euro et les monnaies des états membres adoptant l'euro;

Vu la loi du 11 juin 1946 accordant la personnalité civile à la « Koninklijke Vlaamse Academie van België »;

Vu le décret du 14 juillet 1998 relatif à l'euro, notamment l'article 11;

Vu l'arrêté royal du 7 novembre 1938 portant création de la « Koninklijke Vlaamse Academie van België », modifié par l'arrêté royal du 11 juillet 1973;

Vu l'arrêté royal du 22 avril 1976 fixant le montant des jetons de présence et allouant aux membres de l'académie une indemnité de frais de parcours et de séjour;

Vu l'arrêté royal du 14 décembre 1987 fixant les normes auxquelles les centres de génétique humaine doivent répondre, modifié par l'arrêté royal du 25 janvier 1989;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 1990 portant coordination et soutien des soins à domicile, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 18 décembre 1991 et 7 avril 1998;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 juillet 1991 relatif à la promotion de la santé, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 24 juin 1992, 21 décembre 1994, 19 décembre 1997 et 18 décembre 1998;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995 portant approbation et subventionnement des réseaux palliatifs, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 décembre 1998;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997 relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995 relatif aux centres de génétique humaine, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 17 décembre 1997 et 23 juillet 1998;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 12 février 2001;

Vu la délibération du Gouvernement flamand le 16 mars 2001 sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 10 juillet 2001, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances;

Après en avoir délibéré,

Division I^{re}. — Modification de l'arrêté royal du 22 avril 1976
fixant le montant des jetons de présence et allouant aux membres de l'académie
une indemnité de frais de parcours et de séjour

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 22 avril 1976 fixant le montant des jetons de présence et allouant aux membres de l'académie une indemnité de frais de parcours et de séjour, les montants de « 200 francs » et « 50 francs » sont remplacés respectivement par les montants de « 5 euros » et « 1,25 euros ».

Division II. — Modification de l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 1990
portant coordination et soutien des soins à domicile

Art. 2. Dans l'article 15, § 1^{er}, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 décembre 1990 portant coordination et soutien des soins à domicile, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 7 avril 1998, le montant de « 13,5 francs » est remplacé par le montant de « 0,33 euros ».

Division III. — Modification de l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 juillet 1991 relatif à la promotion de la santé
A l'article 7, § 1^{er}, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 juillet 1991 relatif à la promotion de la santé, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 décembre 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans a), le montant de « 35 000 000 francs » est remplacé par le montant de « 867.630 euros »;

2° dans b), le montant de « 10 000 000 francs » est remplacé par le montant de « 247.900 euros ».

Art. 3. A l'article 12 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 1^{er}, le montant de « 1 000 000 francs » est remplacé par le montant de « 24.790 euros »;

2° dans le § 2, le montant de « 2 500 000 francs » est remplacé par le montant de « 61.975 euros »;

3° dans le § 3, a), modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 décembre 1997, le montant de « 15 500 000 francs » est remplacé par le montant de « 384.235 euros » et dans b), le montant de « 7 450 000 francs » est remplacé par le montant de « 184.680 euros »;

4° dans le § 4, a), modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 décembre 1997, le montant de « 20 000 000 francs » est remplacé par le montant de « 495.790 euros ».

Art. 4. Dans l'article 21^{quinq} du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 décembre 1998, le montant de « 7 000 000 francs » est remplacé chaque fois par le montant de « 173.250 euros ».

Division IV. — Modification de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995
portant approbation et subventionnement des réseaux palliatifs

Art. 5. Dans l'article 35 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995 portant approbation et subventionnement des réseaux palliatifs, le montant de « 1 300 000 de fr. » est remplacé par le montant de « 32.230 euros » et le montant de « 260 000 francs » est remplacé par le montant de « 6.446 euros ».

Division V. — Modification de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995
relatif aux centres de génétique humaine

Art. 6. Dans l'article 6, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995 relatif aux centres de génétique humaine, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 décembre 1997, les montants de « F 6 900 000 », « F 21 400 000 », « F 9 600 000 » et « F 10 100 000 » sont remplacés respectivement par les montants de « 171.050 euros », « 530.495 euros », « 237.980 euros » et « 250.375 euros ».

Division VI. — Modification de l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997
relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques

Art. 7. Dans l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 mai 1997 relatif aux centres de dépistage des anomalies congénitales métaboliques, le montant de « 114,06 F » est remplacé par le montant de « 2,83 euros » et le montant de « 292,74 F » est remplacé par le montant de « 7,26 euros ».

Division VII. — Dispositions finales

Art. 8. Dans l'article 41 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 mai 1995 portant agrément et subventionnement des réseaux palliatifs, les mots « qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions » sont remplacés par les mots « qui a la santé dans ses attributions ».

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 10. Le Ministre flamand qui a la Santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 30 novembre 2001.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,
M. VOGELS